Fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta)

Bħala Qorti ta` Ġudikatura Kriminali

Maġistrat dottor Aaron M. Bugeja M.A. Law, LL.D. (*melit*)

Il-Pulizija

vs

Christopher Abela

Il-Qorti rat l-imputazzjoni miġjuba kontra **Christopher Abela** ID186269M li permezz tagħha huwa ġie akkużat talli fil-25 ta' Jannar 2015 għall-ħabta ta' 05:30 bħala l-persuna li kellu fuq ismu il-liċenza tal-ħanut Taboo Wine Bar, Cospicua Road, Paola : "hallejt li issir attivita' kummerċjali li qegħda f'żona urbata gennerat storbju li instemma' minn barra tal-post li ikkawża sikkatura u disturb lill-ġirien bid-daqq ta' mużika b'live bands jew mużika amplifikata jew mezzi oħra wara l-23:00hrs u dan bi ksura ta LS 441.07 tat-Tieni Skeda Reg 13 (10)."

Rat l-atti tal-kawża;

Rat id-dokumenti u semgħet il-provi prodotti.

Ikkunsidrat : -

Il-Qorti hija konsapevoli mill-fatt li bejn il-parte civile u l-imputat żviluppat kontroversja li sfoċat f'ammont kbir ta' kwereli u kawżi kontra l-imputat mill-parte civile. Din il-Qorti għalhekk ġabret flimkien dawk il-kawżi kollha li kienu jittrattaw l-istess meritu bejn l-istess partijiet u għażlet li tittrattahom kollha flimkien għall-ekonomija tal-ġudizzju. Inoltre, il-Qorti kienet sa mill-bidu nett, fil-preżenza tal-partijiet debitament assistiti, ordnat sabiex ix-xiehda tal-parte civile, r-relazzjonijiet tal-Professur Joseph Agius u r-rappreżentant tal-Awtorita ta' Malta dwar it-Turiżmu ikunu meħuda b'xiehda f'dawk il-kawżi kollha li kienu jinvolvu lill-imputat u l-parte civile u li l-Qorti ordnat li għandhom jiġu mismugħa kontestwalment, naturalment safejn tali xiehda kienet applikabbli u dan għall-fini tal-ekonomija tal-ġudizzju u tal-ħin stante n-numru kbir ta' kawżi li kienu ġew intavolati.

Illi fir-rigward ta' din l-imputazzjoni, il-Qorti tosserva li l-Pulizija rċeviet it-telefonata anonima bid-denunzja għall-ħabta tal-00:35. Il-Qorti rat li l-imputat huwa liċenzat biex jopera l-ħanut bl-isem ta' Taboo Snack Bar bħala "Snack Bar Second Class". Illi pero l-ġestjoni ta' din l-attivita

permezz ta' liċenza ma tfissirx li huwa jista' jopera mingħajr konsiderazzjoni xierqa għar-regoli tal-bwon viċinat jew mingħajr ma possiblment jinkorri fi ksur ta' liġi penali ordinarja fil-każ t'infrazzjoni ta' tali liġi sempliċiment għax huwa fil-pussess ta' liċenza.[1] Inoltre kwalunkwe liċenza ma tippreġudikax id-drittijiet ta' terzi li jkunu protetti mill-Liġi.[2] Illi l-imputat huwa marbut li jimxi mal-kondizzjonijiet tal-liċenza u anzi għandu jqis bħala insita fil-liċenza, bla ebda bżonn li tiġi espressament enunċjata, illi l-użu awtorizzat għandu jkun skont, eżerċitat b'rispett u fil-limiti tal-liġi.[3]

Illi l-kwistjoni hi jekk bid-daqq ta' mużika fid-data, ħin u lok inkriminati, l-imputat kienx qiegħed jikkommetti r-reat kriminali kontestat lilu. F'dan il-każ il-Prosekuzzjoni pero ssemmi li t-telefonata kienet waħda anonima. Issa din il-Qorti tifhem li mix-xiehda ta' Conrad Galea kien mistqarr li huwa kien normalment jagħti ismu lill-Pulizija u li ġieli ma kienx jagħti ismu lill-Pulizija meta jċemplilhom. Din il-Qorti f'dan il-każ għandha diffikulta tirrikonċilja t-testimonjanza ġenerika ta' Galea mal-fatt li f'dan il-każ id-denunzja kienet waħda anonima. Il-Qorti ma tistax serenament tikkonkludi f'dan il-każ li l-Prosekuzzjoni ippruvat il-każ tagħha lil hinn minn kull dubju dettat mir-raġuni u li kien il-parte civile li kien dak li kien iddisturbat b'dawn l-allegati ħsejjes

---

[1] Ara obiter ***Il-Pulizija vs. Raymond Spiteri***, Qorti tal-Appell Kriminali, VDG, deċiża nhar l-20 ta' Novembru 1998.

[2] Ara ***Bugeja vs. Washington*** deċiża mill-Qorti tal-Appell (Sede Ċivili) nhar il-5 ta' Mejju 1897 kif kwotata mill-Imħallef William Harding fis-sentenza ***Il-Pulizija vs. Anthony Cuschieri et***, Qorti Kriminali (sede t'appell), WH, deċiża nhar is-16 ta' Diċembru 1946.

[3] Ibid.

ta' mużika li f'dan il-każ ġie pruvat li kienet qed tindaqq ġewwa l-istabbiliment iżda li ma ġiex soddisfaċentement ippruvat li kienet ukoll qed tinstema' barra mill-post fejn kienet qed tindaqq.

Del resto ir-reat ipotizzat mhux dak li jiċċentra dwar il-fatt li l-imputat daqq mużika amplifikata eċċ wara l-23:00 bi ksur tal-regolamenti jew tal-liċenza tiegħu; iżda li wara l-23:00 huwa ġġenera storbju li instema' minn barra mill-post li kkawża sikkatura u disturb lil ġirien bid-daqq ta' mużika amplifikat eċċ. F'dan il-każ il-Prosekuzzjoni naqset milli tipprova lil hinn minn kull dubju dettat mir-raġuni li bil-mużika li kien qiegħed idoqq l-imputat fil-ħanut tiegħu, fid-data u fil-ħin in kwistjoni, ġġenera storbju li instema' minn barra mill-post li kkawża sikkatura u disturb lil ġirien in kwantu ħadd mill-ġirien, Conrad Borg inkluż, ma setgħa jorbot direttament l-ilmenti tiegħu mad-data inkriminata.

Deċide

Li għar-raġunijiet premessi il-Qorti qegħda ssib lill-imputat mhux ħati tal-imputazzjoni u tilliberah minn kull ħtija u piena.

Mogħtija fl-4 t'Ottubru 2016 fil-Qrati tal-Ġustizzja, Valletta.

Aaron M. Bugeja